



IT

## RAFFRESCATORE EVAPORATIVO

**POLIFEMO** 

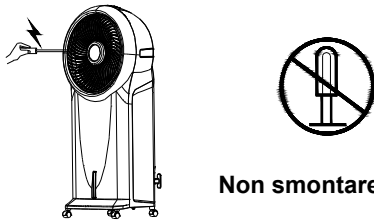
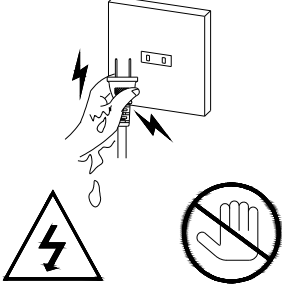
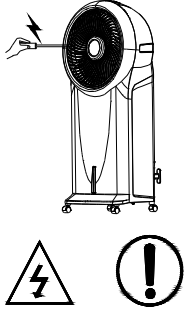
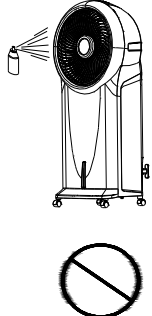
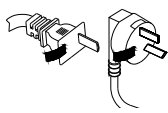
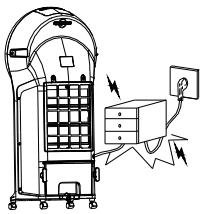


## ISTRUZIONI PER L'USO

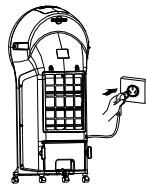
Leggere attentamente le istruzioni prima di far funzionare l'apparecchio oppure fare manutenzione. Osservare tutte le istruzioni di sicurezza; la mancata osservanza delle istruzioni può portare a incidenti e/o danni. Conservare queste istruzioni per futuro riferimento.

## INFORMAZIONI GENERALI DI SICUREZZA

- Utilizzare quest'apparecchio solo come descritto nel presente manuale. Qualsiasi altro uso non consigliato dal costruttore può causare incendi, scosse elettriche o incidenti a persone.
- Assicuratevi che il tipo di alimentazione elettrica sia conforme alle richieste elettriche dell'apparecchio (230V~/50Hz).
- Questo prodotto non è un giocattolo. I bambini devono essere debitamente supervisionati al fine di assicurarsi che non ci giochino.
- Quest'apparecchio non è destinato a persone (bambini inclusi) con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali, oppure senza la necessaria esperienza e conoscenza, a meno che non abbiano ricevuto la necessaria supervisione o formazione per l'uso del prodotto da una persona responsabile per la loro sicurezza.
- Disinserire l'alimentazione della rete in caso di non utilizzo o pulizia.

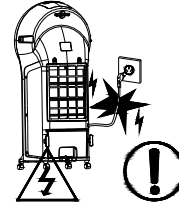
<p><b>In caso di anomalie spegnere subito l'apparecchio, non tentare di ripararlo, e portarlo al centro assistenza tecnica di zona.</b> <b>Non smontare o sostituire i pezzi da soli, questo potrebbe influire sulla sicurezza del prodotto.</b></p>  <p><b>Non smontare l'apparecchio!</b></p>	<p><b>Non toccare il cavo di alimentazione con le mani umide; rischio di scossa elettrica.</b></p>  <p><b>Attenzione!!! Non toccare Rischio di scossa elettrica!</b></p>
<p><b>Non inserire oggetti nelle griglie dell'apparecchio.</b> Può portare a perdite, corto circuito e danni al prodotto.</p>  <p><b>Attenzione!!! Non toccare Rischio di scossa elettrica!</b></p>	<p><b>Non spruzzare sostanze infiammabili o pesticidi attorno al prodotto; potrebbe danneggiare il prodotto.</b></p>  <p><b>Vietato!</b></p>
<p><b>Non utilizzare l'apparecchio in presenza di fili o spine danneggiati. Non tentare di cambiare il cavo di alimentazione da sé. Se il cavo di alimentazione è danneggiato dovrà essere sostituito dal produttore, dal suo rivenditore o da una persona similmente qualificata onde evitare rischi.</b></p>  <p><b>Attenzione!!! Non toccare Rischio di scossa elettrica!</b></p>	<p><b>Non piegare o appoggiare oggetti pesanti sul cavo di alimentazione.</b></p>  <p><b>Attenzione!!! Non toccare Rischio di scossa elettrica!</b></p>

Spegnere l'interruttore ed estrarre la spina prima di fare manutenzione o muovere l'apparecchio. Staccare sempre la spina quando l'apparecchio non è in uso.



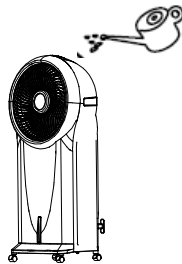
**Obbligatorio!**

Per disconnettere l'apparecchio, premere il tasto OFF e rimuovere la spina dalla presa. Tirare solo la spina. Non tirare il cavo. Altrimenti c'è il rischio di danno al cavo, perdita, ecc.



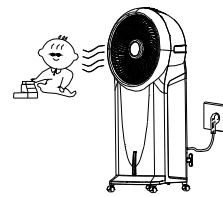
**Attenzione!!! Non toccare**  
**Rischio di scossa elettrica!**

Non versare acqua sopra al prodotto: rischio di corto circuito e danni al prodotto.



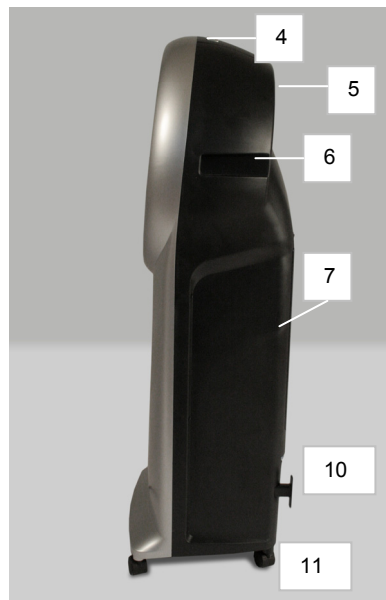
**Attenzione!!! Non toccare**  
**Rischio di scossa elettrica!**

Non lasciare a lungo la mandata dell'aria diretta verso un bambino: non è salutare.

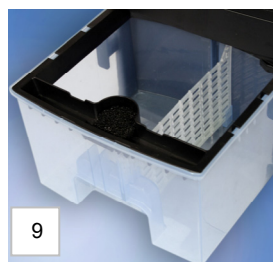
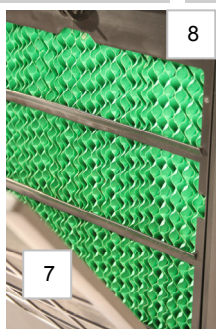
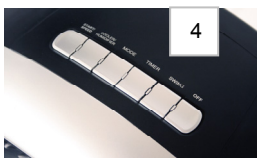


**Vietato!**

## DESCRIZIONE DELLE PARTI



1. Griglia di mandata aria rotante
2. Display a LED
3. Indicatore livello acqua tanica
4. Pannello di controllo
5. Vano porta telecomando
6. Maniglie per il trasporto
7. Apertura vano pannello evaporativo con filtro anti-polvere.
8. Pannello evaporativo con suo supporto
9. Serbatoio dell'acqua
10. Avvolgicavo
11. Ruote per il trasporto



## COME UTILIZZARE L'APPARECCHIO

L'apparecchio non richiede installazione.

Collocare l'unità su una superficie piana e stabile e collegare il cavo di alimentazione ad una presa di corrente appropriata (230V~): l'emissione di un suono indicherà che l'apparecchio è in stand-by e può essere messo in funzione agendo sul tasto START/SPEED. Premendo il tasto OFF, l'unità si spegnerà.

Questo prodotto può essere utilizzato sia come ventilatore, con 3 modalità (Normal, Natural e Sleep) e 3 possibili velocità di ventilazione (bassa, media, alta), sia come raffrescatore/umidificatore: in questo caso occorre riempire la tanica posteriore **con acqua demineralizzata**, senza superare il limite massimo indicato sulla stessa. Quando l'acqua della tanica scende al di sotto del limite minimo, segnato sul serbatoio, l'apparecchio emette per 10" un suono per avvertire della mancanza di acqua, quindi interrompe la modalità raffrescamento. L'unità si disattiva automaticamente quando si estrae la tanica.

Il ventilatore aspira l'aria dall'ambiente e la fa passare attraverso il filtro anti-polvere ed il pannello evaporativo, mantenuto costantemente umidificato grazie ad un sistema che attinge l'acqua dalla tanica e la spruzza sul pannello. L'aria calda in ingresso fa evaporare parte dell'acqua di cui è intriso il pannello e viene immessa di nuovo in ambiente più fresca, producendo una diminuzione della temperatura percepita.

### PANNELLO DI CONTROLLO e FUNZIONI ATTIVABILI

#### Tasto START/SPEED

In modalità stand-by, premere questo tasto per azionare l'apparecchio, che in 3" si posiziona sulla velocità di ventilazione bassa (1); il LED corrispondente si illumina. L'apparecchio funziona di default in modalità "Normal". Premendo di nuovo questo tasto si può modificare la velocità di ventilazione

1 (bassa)- 2 (media) - 3 (alta) 

#### Tasto TIMER


Premere questo tasto per attivare il timer di funzionamento per un periodo di tempo da 0,5 a 7,5 ore: ad ogni pressione del tasto il tempo aumenterà di mezz'ora. Si disattiva premendo fino a far sparire l'ora.

#### Tasto SWING (ROTAZIONE)

Premendo questo tasto si attiva la rotazione della griglia tonda della mandata d'aria. Premere di nuovo questo tasto per interrompere la rotazione. Il LED corrispondente si accende e spegne contestualmente.

#### Tasto COOLER/HUMIDIFIER (RAFFRESCAMENTO/ Umidificazione)

Premendo questo tasto si attiva la modalità

"Raffrescamento/Umidificazione": il LED  si illumina. La velocità di ventilazione vira automaticamente sulla bassa (1). 5 minuti più tardi la modalità di ventilazione e la velocità di ventilazione selezionate prima dell'attivazione di questa modalità vengono ripristinate: a questo punto sarà possibile modificare la modalità agendo sul tasto MODE, che la velocità di ventilazione, agendo sul tasto START/SPEED, precedentemente impostate.

#### Tasto OFF

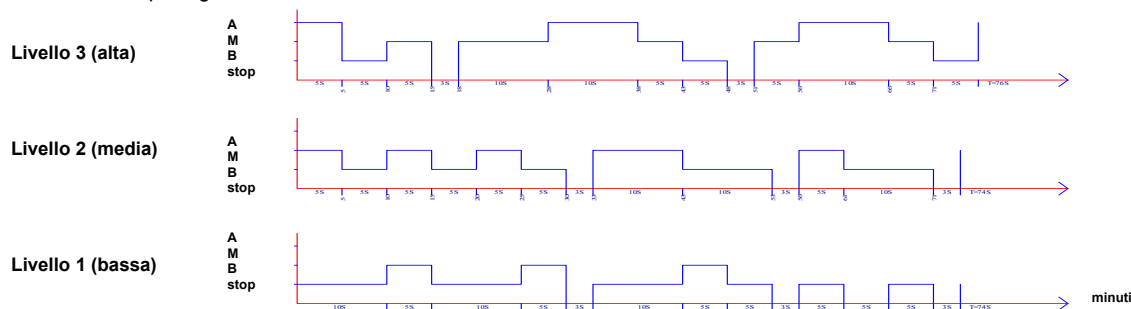
Premendo questo tasto si esce da tutte le funzioni, entrando in modalità stand-by.



#### Tasto MODE (SELEZIONE MODALITA' VENTILAZIONE (Natural, Sleep))

Premendo questo tasto 1 volta si passa dalla modalità "Normal", attivata di default con la pressione del tasto START/SPEED, alla modalità "Natural". Premendo il tasto una seconda volta si passa alla modalità "Sleep". Premendo una terza volta, si esce dalla selezione della modalità di ventilazione: i LED corrispondenti si accendono contestualmente. In ciascuna delle 3 modalità, sarà poi possibile selezionare la velocità desiderata Alta (3), Media (2), Bassa (1).

La modalità "Natural" gestisce 3 livelli di ventilazione (1, 2, 3) prevedendo per ciascuno di essi una diversa alternanza di periodi di alta, media e bassa velocità, allo scopo di rendere la ventilazione molto naturale. Ne è un esempio il grafico sottostante.



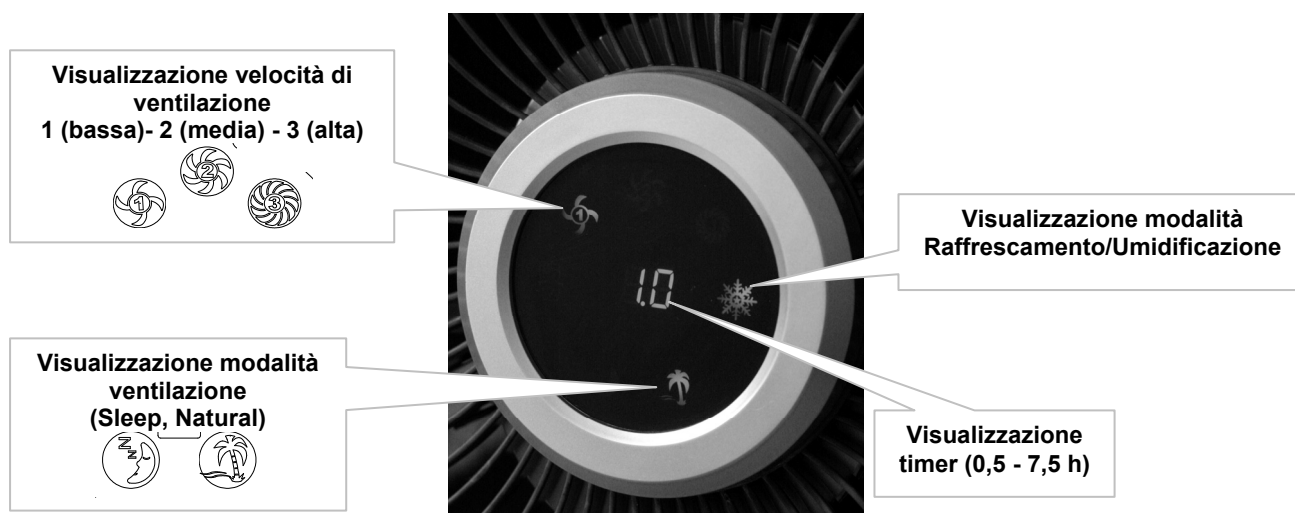
La modalità "Sleep" gestisce 3 livelli di ventilazione (1, 2, 3) prevedendo per ciascuno di essi una diversa alternanza di periodi di alto, medio e basso regime della modalità Natural, per una ventilazione più adatta alle ore notturne.

**Modalità Sleep - Livello 3 (alta)** : 30' modalità Natural livello 3 + 30' modalità Natural livello 2 ; poi continua con Natural a livello 1.

**Modalità Sleep - Livello 2 (media)** : 30' modalità Natural livello 2, poi continua con Natural a livello 1.

**Modalità Sleep - Livello 1 (bassa)** : solo Modalità Natural livello 1.

## DISPLAY a LED



## TELECOMANDO

E' caratterizzato da sei tasti "a membrana", le cui funzioni sono identiche a quelle dei tasti sul pannello comandi (già spiegate in dettaglio).

START/  
SPEED

TIMER  
COOLER/  
HUMIDIFIER



OFF

SWING  
MODE

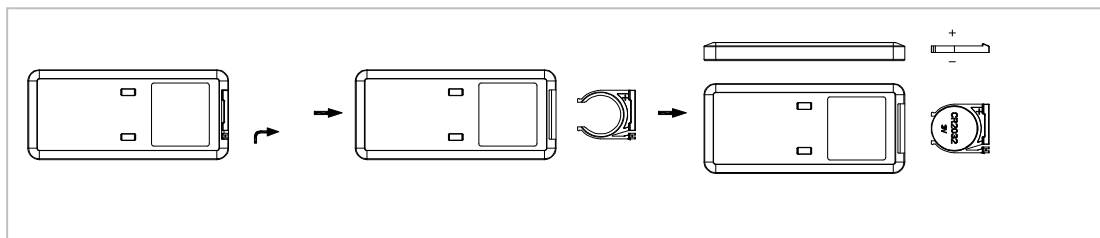
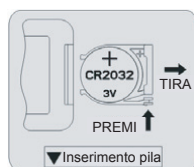
### COME INSERIRE / RIMUOVERE LE BATTERIE DEL TELECOMANDO (fare riferimento al disegno sottostante)

Aprire lo sportello batteria sul retro del telecomando (premere il retro e tirare lo sportellino).

Porre la pila nello sportellino avendo cura di verificare il corretto posizionamento delle polarità.

Inserire lo sportellino nel telecomando.

Utilizzare pile a bottone Litio/Manganese, modello no. CR2032 -3 V, conformi alla Direttiva Batterie no. 2006/66/CE (a corredo del telecomando).



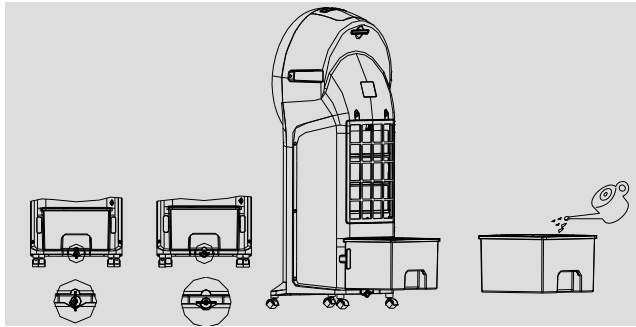
### INFORMAZIONE PER IL CORRETTO SMALTIMENTO DELLE BATTERIE AI SENSI DELLA DIRETTIVA EUROPEA 2006/66/EC

Prego sostituire la batteria quando la sua carica elettrica è esaurita: alla fine della sua vita utile questa pila non deve essere smaltita insieme ai rifiuti indifferenziati. Deve essere consegnata presso appositi centri di raccolta differenziata oppure presso i rivenditori che forniscono questo servizio. Smaltire separatamente una batteria consente di evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute umana derivanti da uno smaltimento inadeguato e permette di recuperare e riciclare i materiali di cui è composta, con importanti risparmi di energia e risorse. Per sottolineare l'obbligo di smaltire separatamente le batterie, sulla pila è riportato il simbolo del cassonetto barrato. Lo smaltimento abusivo del prodotto da parte dell'utente comporta l'applicazione delle sanzioni amministrative previste dalla normativa vigente.



## RIEMPIMENTO DEL SERBATOIO DELL'ACQUA

E' NECESSARIO RIEMPIRE LA TANICA CON ACQUA DEMINERALIZZATA PER FAR FUNZIONARE L'APPARECCHIO IN RAFFRESCAMENTO/ UMIDIFICAZIONE.



Indicatore livello acqua

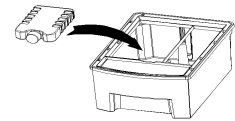
Contro – ruotare di 90° la manopola della tanica ed estrarla dalla sua sede; riempirla con acqua demineralizzata fino al limite massimo indicato sulla stessa. Rimettere in sede il serbatoio e girare la manopola.

Se si desidera mantenere a lungo (fino a 4 ore) la temperatura dell'acqua della tanica al di sotto della temperatura ambiente, in modo da favorire il raffreddamento nella stagione più calda, unire all'acqua del serbatoio una delle due tavolette di ghiaccio sintético in dotazione, dopo averla lasciata in freezer per il tempo necessario al suo completo consolidamento.

Il ghiaccio assorbe il calore dall'acqua.

Si consiglia un uso continuativo del ghiaccio per ottimizzare la capacità di raffreddamento.

E' possibile che al primo utilizzo si avverta un profumo oppure l'acqua assuma una particolare colorazione: non ci sono rischi per la salute.



## MANUTENZIONE E STOCCAGGIO

**ATTENZIONE: ESTRARRE SEMPRE LA SPINA PRIMA DI PULIRE L'APPARECCHIO O FARE MANUTENZIONE.**

**IMPORTANTE: NON IMMERGERE IL PRODOTTO IN ACQUA**

### Pulizia della superficie esterna dell'apparecchio

Usare un panno morbido per rimuovere la polvere dal prodotto.

Se questo non basta, usare un panno morbido inumidito con acqua e detergente neutro a temperatura inferiore a 50°C.

Lasciare asciugare completamente l'apparecchio prima di utilizzarlo.

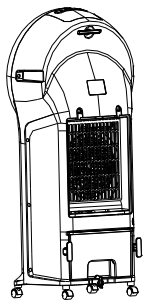
Non applicare detersivi corrosivi o solventi quali benzina. Non lavare l'apparecchio con acqua. Durante la pulizia non usare oli, sostanze chimiche o altri oggetti che possano danneggiare la superficie.

Utilizzare un aspirapolvere per rimuovere la polvere dalle griglie di entrata e uscita dell'aria.

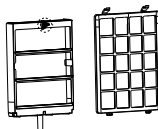
### Pulizia del filtro anti-polvere, del pannello raffrescante e del serbatoio.

Pulire il filtro anti-polvere frequentemente, almeno una volta al mese,

Estrarre il filtro anti-polvere tirando la manopola del pannello raffrescante, come indicato nel disegno sottostante.



Pannello Filtro



Pulire il filtro anti-polvere con una spazzola morbida o un aspirapolvere e lavarlo in acqua con un detergente neutro.

Estrarre anche il pannello raffrescante e immergerlo in acqua con detergente neutro.

Estrarre e sciacquare la tanica sotto acqua corrente, ripulendola da eventuali residui.

Lasciare asciugare perfettamente il filtro, il pannello e la tanica dopo il lavaggio; quindi reinstallare i componenti in sequenza: serbatoio dell'acqua, pannello raffrescante e filtro antipolvere.

### STOCCAGGIO

Nei periodi di non utilizzo, scollegare il cavo di alimentazione e conservare l'apparecchio insieme a questo manuale nella scatola originale in luogo fresco e ventilato.



### INFORMAZIONE PER IL CORRETTO SMALTIMENTO DEL PRODOTTO AI SENSI DELLA DIRETTIVA EUROPEA 2002/96/CE

Alla fine della sua vita utile questo apparecchio non deve essere smaltito insieme ai rifiuti domestici. Deve essere consegnato presso appositi centri di raccolta differenziata oppure presso i rivenditori che forniscono questo servizio. Smaltire separatamente un apparecchio elettrico ed elettronico consente di evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute umana derivanti da uno smaltimento inadeguato e permette di recuperare e riciclare i materiali di cui è composto, con importanti risparmi di energia e risorse. Per sottolineare l'obbligo di smaltire separatamente queste apparecchiature, sul prodotto è riportato il simbolo del cassetto barrato. Lo smaltimento abusivo del prodotto da parte dell'utente comporta l'applicazione delle sanzioni amministrative previste dalla normativa vigente.



improve your life

www.argoclima.com